

CABECERA

YACIMIENTO: Catedral de Braga (Braga, Portugal)

MUNICIPIO: Braga

PROVINCIA: Braga (Portugal)

REF. AEHTAM:

REFERENCIA: AEHTAM 3968; EMP 643

N. INV: Catedral de Braga (Braga, Portugal)

TIPO YACIMIENTO: IGLESIA

OBJETO: Sillar

TIPO: Granítica

GENERALIDADES

MATERIAL: PIEDRA

SOPORTE: ESTRUC. ARQUIT.

TIPO DE EPÍGRAFE: Conmemorativo

TÉCNICA: INCISION

DIMENSIONES DEL OBJETO:

DIMENSIONES DE LA INSCRIPCIÓN:

NÚMERO DE LÍNEAS: 4

H. MAX. LETRA:

H. MIN. LETRA:

RESPONS. EPIGR.:

REVISORES:

RESPONS. ARQUEOL.:

CONSERV. EPG.:

CONS. ARQ.:

INSCRIPCIONES ADICIONALES:

NUM. INSCRIPCIONES: 1

FORMA: Sillar, rectangular

DIRECCIÓN ESCRITURA:

REVISORES ARQ.:

TEXTO Y APARATO CRÍTICO

TEXTO:

Este arco:mandou:/ fazer Lopo Afonso:/ cónego:de Braga:/ Era:Mª :CCCC e VI

Texto dado por EMP 643.

APARATO CRÍTICO:

TRADUCCIÓN:

Lopo Afonso, canónigo de Braga, mandó hacer este arco, en la Era de 1406 (1368 d. de C.).

Traducción dada por Silvia Gómez.

COMENTARIO:

EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA

FTE. LEC.: EMP 643

SIGNARIO:

SEPARADORES: DOS PUNTOS

LENGUA: Portugués

NÚM. TEXTOS: 1

METROLOGIA:

OBSERV. EPIGRÁFICAS:

OBSERV. PALEOGRÁFICAS: Desde el punto de vista paleográfico, la inscripción presenta características algo tardías, pudiendo ser posterior a la fecha que está grabada. Destaca que todas las N (en MANDOU, AFONSO y CONEGO) están grabadas en posición invertida y que las R de ARCO y de FAZER no presentan el asta vertical a la izquierda (EMP 643).

CONTEXTO ARQUEOLÓGICO

FECHA HALLAZGO:

CIRCUNSTANCIAS HALLAZGO:

DATACIÓN: 1368, siglo XIV.

CRIT. DAT.: Fecha dada por la inscripción.

CONTEXTO HALLAZGO: Arco de la Capilla de la *Boa Memória*, junto a la Capilla de S. Crispim, en la Catedral de Braga (Braga, Portugal) (EMP 643).

OBSERVACIONES ARQUEOL.:

BIBLIOGRAFÍA

ED. PRINCEPS:

BIBL. FILOL: .AEHTAM 3968; EMP 643; Bellino, Albano (1900) *Archeologia Christã*, Oporto, p. 90.

BIBL. ARQUEOL:

IMÁGENES



643